

Emblema 5



Glosa

Los hombres de costumbres ruines no han sido bien instruidos o no han conservado la pureza de su primera enseñanza. Por este motivo, el autor le aconseja a los estudiantes cómo deben prepararse para el estudio de la virtud: purificar sus almas de las suciedades que proceden de su trato con los vicios, y realizar continuamente acciones loables; puesto que los mancebos que están poseídos por opiniones falsas corrompen las ciencias que estudian, originándose errores y herejías.

Epigramas

*Primero arranca el diestro jardinero
las malas hierbas, que las buenas plante;
y porque el tigre crezca, y se adelante,
la tierra vuelve el labrador primero.*

*Primero el albañil, y carpintero,
deshacen, lo que el tiempo no es bastante
a deshacer, para que así levante,
la casa el arquitecto, e ingeniero.*

*Primero se trasiega (por servicio,
de Baco) el vino a la vasija pura,
que es gran conservadora la limpieza:
y primero también, de cuajo, el vicio
se ha de arrancar, limpiando su basura,
que la virtud se plante, y su pureza.*

Número de versos: 14
Tipo de estrofa: soneto
Tipo de versos: Endecasílabo

*Quien la natural vileza
de los vicios no extermina,
mal sus estudios empieza;
pues corrompe la doctrina
la falta de la pureza.*

Número de versos: 5
Tipo de estrofa: quintilla
Tipo de versos: Octosílabo

Thesaurus

- **Palabras clave:** Costumbre, Estudiante, Mancebo, Vicio, Virtud
- **Onomásticas:** Baco, Horacio
- **Autoridades:** Horacio Flaco, Q.: HOR. carm. 3, 24; Horacio Flaco, Q.: HOR. epist. 1, 2

Páginas digitalizadas

EXPLICACION DEL QUINTO EMBLEMA.



Odos los hombres de ruynes costumbres , y resabios, ò no han sido bien instruydos, ò no han conservado la pureza de su primera enseñanza. Por esto nos pone aqui el Pintor otra comparacion , para enseñar à los Estudiantes, con que preparacion deben llegar al estudio de la virtud. Aconsejales, purifiquen sus almas de las suciedades y torpezas, procedidas del trato con los vicios; y que por una abnegacion voluntaria de los privilegios de la naturaleza corrompida, reduzgan su voluntad à hazer continuamente acciones loables. Para dar mayor fuerza à sus sentimientos mudos, nos representa en una Bodega, algunos Criados , que en presencia de un venerable, y anciano Padre de familias, van reconociendo si las Tinajas, y Toneles, no tienen alguna mala calidad , que les gaste el licor que pretenden infundir en ellos: dandonos à entender, quan vanas son las gracias que el Cielo comunica liberalmente à los hombres; si el Vaso en que se reciben, por su impureza las corrompe. Y aunque parece ser el exemplo del passado Emblema el mismo que el deste; diffieren en todo: porque aquél enseña à quitar el olor de la tierra en los Vasos nuevos, que son los Niños tiernos; que sin esta diligencia se crian libres y locos, aunque no del todo incapaces de correccion. Pero las Tinajas y Cubas deste presente Emblema, significan cosas de mucha mayor importancia: que son los Mancebos adultos, que poseydos ya de opiniones falsas y condenables corrompen las mejores sciencias que estudian; de donde proceden todos los errores, y heregias; mal irremediable, si à los principios , no se purifica el Vaso, de las erradas y falsas opiniones.

ANIMUS PURGANDUS.

FLORAT.
Lib. 1.
Epist. 2.

Sincerum est: nisi Vas, quodcumque infundis, accipis.
Carere debet, ait ille, omni affectu ad vitia: qui paratus erit ad Virtutem.

Lib. 3.
Od. 24.

Eradenda Cupidinis | *Mentes asperioribus,*
Pravi sunt Elementa: & tenera nimis | *Formanda studijs.*

Primero arranca el diestro Jardinero
Las malas hierbas, que las buenas plante;
Y porque el Tigro crezca, y se adelante,
La tierra buelbe el Labrador primero.
Primero el Albañil, y Carpintero,
Deshazen, lo que el tiempo no es bastante
A deshazer, paraque assi levante,
La casa el Arquitecto, è Ingeniero.
Primero se trassiega (por servicio,
De Baco) el Vino à la Vassija pura,
Que es gran conservadora la limpieza:
Y primero tambien, de quaxo, el vicio
Se ha de arrancar, limpiando su Vassura,
Que la Virtud se plante, y su pureza.

y Philosophia de los Antiguos y Modernos.

11

LA VIRTUD PRESUPONE LA PUREZA.



*Quien la natural vileza
De los Vicios no extermina,
Mal sus Estudios empieza;
Pues corrompe la Doctrina
La falta de la pureza.*

B 2

EXPLL

